

') !>Ä\ f][Yf'i bhYf'5`_c\c`Y]bZ'i gg.
DYXY`YW: U\ fh`YbXYh'a]h'6`i hdfcVY

9]b'') !>Ä\ f][Yf'<U[YbYf'k]fX`bUW\`Y]bYf'?cbhfc``Y`Ui Z
gY]bYa `DYXY`YWa]h'&ž&*`Dfca]`Y`i bX`Y]bYf'6]YfZUgW\Y
Ub[Y\U`hYb"

GhY][YbXY`i bZU``nU\`Yb`]a `6YfY]W\`DYXY`YW
: U\ fhYb

≠`XYb`YhnhYb`>Ä\ fYb`\Uh`X]Y`Bi hmi b[`j cb`DYXY`YWg`fDYXU`
9`YWhf]W7mWYŁž`cZi`Ui W\`U`g`9!6]_Yg`VYnY]W\ bYhž]b`XYi hgW\Yb
GhÄXhYb`ghUf`_ni [Ybca`a`Yb"8]YgY`5fhj`cb`i: U\ffÄXYfb`V]YhYh
Y]bY`i`a`k`Y`hZFYi`bX`]W\Y`A`cV]`hÄhg`Ògi`b[ž`XcW\`XYf`ni`bY\`a`YbXY
A]ggVfUi W\`Xi`fW\`U`_c\c`]g]YfhY`i: U\ fYf'k]fZh`VYgcf[b]gYffY[YbXY
: fU[Yb`Ui`Z"

: U``Y]bYg`U`_c\c`]g]YfhYf`i: U\ fYfg`]b`< U[Yb

9]b`U`hi`Y``Yf`J`cfZU``Ui`g`< U[Yb!A]hY`j`YfXYi`h]W\`h`XUg`DfcV`Ya
XYf`U`_c\c`VYX]b[hYb`DYXY`YW]i`bZÄ`Y"≠`XYf`B`UW\`h`Ui`Z`XYb`i`*"
5i [i gh&\$&(`_cbhfc``]YfhY`X]Y`Dc`]nY]`Y]bYb'') !>Ä\ f][Yb`A`Ubbž`XYf
a]h`gY]bYa `DYXY`YW]b`F]W\`hi`b[`?`Uf`!A`Ufl`!GhfU»`Y`Zi`\f"6Y]`Y]bYf
J`Yf`_Y\fg`_cbhfc``Y`i`a`\$%`%\$`I`\f`Z]Y``Ui`Zž`XUgg`XYf`i: U\ fYf
GW\k]Yf][`_Y]hYb`\UhYž`gY]b`i: U\ffUX`UVni`ghY``Ybž`i`bX`VY]a
; Y\Yb`ghUf`_gW\k`Ub`_hY"6Y]`XYf`8i`fW\gi`W\i`b[`ZUbXYb`X]Y
6YUa`hYb`Y]bY`6]YfZUgW\Y`]b`gY]bYf`<c`gYbhUgW\Y"

5`_c\c``Ua`GhYi`Yf``Y]bY`i; YZÄ\ fXi`b[`ZØf
U``Y

9]b'5hYa U`_c\c`hYgh`Yf[UV`Y]bYb`U`Ufa]YfYbXYb`K Yfhj cb`&ž&*
Dfca]`Y"i`b`8Yi hgW`UbX`[]h`VYfY]hg`UV`\$ž) `Dfca]`Y`Y]b`6i » [Y`Xž
i bX`UV`Y]bYa `K Yfhj cb`%ž%`Dfca]`Y`]gh`XUg`: U\fyb`i bhYf`5`_c\c`
j c``_ca a Yb`j YfVchYb"8Yf`ghUf`_U`_c\c`]g]YfhY`Ni ghUbX`XYg
A UbbYg`a UW`hY`Y]bY`6`i hdfcVY`bchk YbX]["8]YgY`fYW`h]W`Yb
A U» bU`a Yb`g]bX`YbhgW`Y]XYbXž`i a `X]Y`G]W`Yf\Y]h`Ui Z`XYb
GhfU» Yb`ni ` [Yk`À`f`Y]ghYb"

5i gk]f_i b [Yb`Ui Z`X]Y` ; Ya Y]bgW`UZh

8]Y`Ni bU`a Y`j cb`U`_c\c`]g]YfYbXYb` : U\fyfb`Ui Z`DYXY`YWg`]gh
b]W`h`bi f`Y]b`]bX]j]Xi Y`Yg`DfcV`Ya žgcbXYfb`\Uh`Ui W
k Y]hfY]W`YbXY`5i gk]f_i b [Yb`Ui Z`X]Y`ÒZYb`h]W`Y`G]W`Yf\Y]h"
Gh`X`hY`i bX` ; Ya Y]bXYb`a ØggYb`g]W`j Yfgh`À`f`h`a]h`XYf`5i Z`_`Àfi b [
XYf`Bi hnYf`Ui gY]bUbXYfgYhnYbž`i a `l bZ`_`Y`ni `j Yfa Y]XYb"
² ZYb`h]W`_Y]hg_Ua dU[bYb`i bX`5i Z`_`Àfi b [`]b`GW`i `Yb`_`ÒbbhYb
\`ZYbž`XUg`6Yk i gghY]b`ZØf`X]Y` ; YZU`fYb`ni `gW`ÀfZYb"

: Un]h. `J YfUbhk cfhi b [`VY]a ` : U\fyb

8]Y`J YfUbhk cfhi b [`]a `GhfU» Ybj Yf`_Y`f`]gh`Y]b`k]W`h][Yg`H`Y`a Už
VYgcbXYfg`a]h`XYf`Ni bU`a Y`j cb`DYXY`YWBi hnYfb"9g`]gh
YbhgW`Y]XYbXž`XUgg`gck c`\`X]Y` : U\fyf`U`g`Ui W`X]Y` ; YgY`gW`UZh
Ub`g]W`X]Y` ; YZU`fYb`XYg`5`_c\c`_cbgi a g`VY]a ` : U\fyb
Yf`_YbbYb"5i Z`_`Àfi b [`i bX`Df`À] Ybh]cb`g]bX`XYf`GW`_`ØggY`ž`i a `X]Y
G]W`Yf\Y]h]a `GhfU» Ybj Yf`_Y`f`ni `Yf`\`Ò`Yb`i bX
j YfUbhk cfhi b [gVYk i ggh`a]h`bYi Yb`A`cV`]h`ÀhgZcfa Yb
i a ni [Y`Yb"

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY